

STN	Priemyselné armatúry Pevnostný návrh plášťa Časť 4: Postup výpočtu plášťa armatúr vyrobených z kovových materiálov iných ako oceľ	STN EN 12516-4+A1
		13 3022

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy.
This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola označená vo Vestníku ÚNMS SR č. 02/19

Obsahuje: EN 12516-4:2014+A1:2018

Oznámením tejto normy sa ruší
STN EN 12516-4 (13 3022) z apríla 2015

128151

EUROPEAN STANDARD
NORME EUROPÉENNE
EUROPÄISCHE NORM

EN 12516-4:2014+A1

September 2018

ICS 23.060.01

Supersedes EN 12516-4:2014

English Version

**Industrial valves - Shell design strength - Part 4:
 Calculation method for valve shells manufactured in
 metallic materials other than steel**

Robinetterie industrielle - Résistance mécanique des
 enveloppes - Partie 4 : Méthode de calcul relative aux
 enveloppes d'appareils de robinetterie en matériaux
 métalliques autres que l'acier

Industriearmaturen - Gehäusefestigkeit - Teil 4:
 Berechnungsverfahren für drucktragende Gehäuse von
 Armaturen aus anderen metallischen Werkstoffen als
 Stahl

This European Standard was approved by CEN on 9 August 2014 and includes Amendment 1 approved by CEN on 2 March 2018.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
 COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
 EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

Contents

	Page
European foreword.....	3
1 Scope.....	4
2 Normative references.....	4
3 Symbols and units.....	5
4 Interrelation of thickness definitions.....	5
5 Requirements.....	5
5.1 General.....	5
5.2 Materials — Cast iron	5
5.2.1 Allowable grades	5
5.2.2 Strength values	6
5.2.3 Pressure/temperature ratings for cast iron	8
5.2.4 Welding.....	8
5.3 Materials — Wrought copper alloys.....	8
5.3.1 General.....	8
5.3.2 Strength values	9
5.3.3 Pressure/temperature ratings for wrought copper alloy	13
5.4 Materials — Wrought aluminium alloys.....	13
5.4.1 General.....	13
5.4.2 Strength values	14
5.4.3 Pressure/temperature ratings for wrought aluminium alloys	19
5.5 Allowable stresses	19
5.5.1 Aluminium and aluminium alloys - wrought materials	19
5.5.2 Materials other than aluminium	19
Annex ZA (informative) Relationship between this European Standard and the essential Requirements of EU Directive \mathbb{A}_1 2014/68/EU (PED) aimed to be covered \mathbb{A}_1	20
Bibliography.....	21

European foreword

This document (EN 12516-4:2014+A1:2018) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 69 "Industrial valves", the secretariat of which is held by AFNOR.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by March 2019, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by March 2019.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document includes Amendment 1 approved by CEN on 2018-03-02.

This document supersedes ~~EN 12516-4:2014~~ EN 12516-4:2014+A1.

The start and finish of text introduced or altered by amendment is indicated in the text by tags ~~A1~~ A1.

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of ~~European legislation for pressure equipment~~ EN 12516-4:2014+A1.

For relationship with ~~European legislation for pressure equipment~~ EN 12516-4:2014+A1, see informative Annex ZA, which is an integral part of this document.

EN 12516 comprises the following parts:

- *Industrial valves — Shell design strength — Part 1: Tabulation method for steel valve shells;*
- *Industrial valves — Shell design strength — Part 2: Calculation method for steel valve shells;*
- *Valves — Shell design strength — Part 3: Experimental method;*
- *Industrial valves — Shell design strength — Part 4: Calculation method for valve shells manufactured in metallic materials other than steel.*

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organisations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

EN 12516-4:2014+A1:2018 (E)

1 Scope

This European Standard specifies the calculation method for valve shells manufactured in metallic materials other than steel. The loadings to be accounted for are in accordance with EN 12516-2.

Design methods are in accordance with EN 12516-2, design by formulae according to the relevant clauses.

2 Normative references

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 485-2:2013, *Aluminium and aluminium alloys — Sheet, strip and plate — Part 2: Mechanical properties*

EN 586-2:1994, *Aluminium and aluminium alloys — Forgings — Part 2: Mechanical properties and additional property requirements*

EN 754-2:2013, *Aluminium and aluminium alloys — Cold drawn rod/bar and tube — Part 2: Mechanical properties*

EN 755-2:2013, *Aluminium and aluminium alloys — Extruded rod/bar, tube and profiles — Part 2: Mechanical properties*

Ⓐ EN 1092-2:1997 Ⓛ, *Flanges and their joints — Circular flanges for pipes, valves, fittings and accessories, PN designated — Part 2: Cast iron flanges*

Ⓐ EN 1092-3:2003 Ⓛ, *Flanges and their joints — Circular flanges for pipes, valves, fittings and accessories, PN designated — Part 3: Copper alloy flanges*

Ⓐ EN 1092-4:2002 Ⓛ, *Flanges and their joints — Circular flanges for pipes, valves, fittings and accessories, PN designated — Part 4: Aluminium alloy flanges*

EN 1561:2011, *Founding — Grey cast irons*

EN 1562:2012, *Founding — Malleable cast irons*

EN 1563:2011, *Founding — Spheroidal graphite cast irons*

EN 1653:1997, *Copper and copper alloys — Plate, sheet and circles for boilers, pressure vessels and hot water storage units*

Ⓐ EN 1759-3:2003 Ⓛ, *Flanges and their joints — Circular flanges for pipes, valves, fittings and accessories, Class designated — Part 3: Copper alloy flanges*

EN 1982:2008, *Copper and copper alloys — Ingots and castings*

EN 12163:2011, *Copper and copper alloys — Rod for general purposes*

EN 12420:2014, *Copper and copper alloys — Forgings*

EN 12449:2012, *Copper and copper alloys — Seamless, round tubes for general purposes*

EN 12516-2:2014, *Industrial valves — Shell design strength — Part 2: Calculation method for steel valve shells*

CEN/TS 13388:2013, *Copper and copper alloys — Compendium of compositions and products*

EN 13445-8:2009, *Unfired pressure vessels — Part 8: Additional requirements for pressure vessels of aluminium and aluminium alloys*

Ⓐ ISO 7005-3:1988 Ⓛ, *Metallic flanges — Part 3: Copper alloy and composite flanges*

koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN